

LA BOURSE	
Clôture d'hier Bourse	
L'or . . . . .	729 —
Lts. . . . .	754 —
Francs. . . . .	272 —
Lires . . . . .	151 —
Drachmes . . . . .	77 —
Leis. . . . .	21 12
Marks . . . . .	1 50
Levas . . . . .	22 25

# LE BOSPHORE

Grâcez; dire, laissez; vous blâmer, condamner, emprisonner, laissez; vous pendre, mais publiez; votre pensée.

PAUL-Louis COURIER.

## ABONNEMENTS

UN AN SIX MOIS

Ltgs.	Ltgs.
Constantinople...9	5.
Province.....11	6.
Etranger frs...100	frs....80

## Journal Politique, Littéraire et Financier

ORGANE FRANÇAIS INDÉPENDANT

Directeur-Propriétaire MICHEL PAILLARÈS

LE Numéro 100 PARAS

## M. Lloyd George démissionne à Londres M. Bonar Law lui succède au pouvoir

Le grand homme d'Etat britannique qui seul, parmi les chefs de gouvernements de l'Entente ayant mené la grande guerre, tenait encore le pouvoir après la victoire et l'armistice, vient de donner sa démission. C'est un événement politique d'une portée considérable à l'heure actuelle.

Aussi bien cette décision du Premier n'a rien qui doive surprendre. Ces derniers temps, il avait une assez mauvaise presse. Même les journaux qui compattaient, à bon droit, comme ses plus fidèles partisans, ainsi que l'*Observer*, lui conseillaient de passer la main.

Malgré le départ de M. Lloyd George, la coalition qui était son œuvre existe toujours. Elle soutiendra M. Bonar Law comme elle a soutenu son prédécesseur.

Les élections britanniques annoncées pour les premiers jours de novembre apporteront bientôt une éclaircie dans la politique anglaise que la démission du Cabinet Lloyd George semble de prime abord devoir bouleverser.

Voici la dépêche y relative de l'Agence T.H.R. :

**Londres, 20. T.H.R. — Dépêche Havas — Le Cabinet britannique tout entier a démissionné.**

**Le parti conservateur décida par 186 voix contre 87 qu'il se présenterait aux élections comme parti conservateur indépendant.**

**A la suite d'une motion le parti conservateur décide aussi que si les conservateurs ont la majorité à la prochaine Chambre, il faut que le premier ministre soit conservateur.**

Souvenirs sur M. Lloyd George

Voici un portrait de M. Lloyd George par Stéphane Lausanne, notre confrère parisien, qui connaît de près l'ex Premier britannique et dont on ne lira pas sans intérêt aujourd'hui ces pages pleines d'humour et de vie :

Aucune contradiction ne l'arrête. Pour lui, il n'y a pas de principes : il n'y a que des idées. Il n'y a surtout que des occasions qu'il faut saisir au vol de la raquette et ne pas laisser tomber dans le filet.

Le 3 août 1914, au Conseil qui va décider de la paix ou de la guerre, il prend la parole. Il se prononce contre la guerre. Il est ardent, pressant, éloquent emporté. Mais il a à faire à trois ou quatre hommes d'honneur de l'espèce d'Edward Grey, qui ne veulent rien entendre : ils démissionneront, plutôt que de ne pas remplir leurs obligations vis-à-vis de l'Entente, vis-à-vis de la France, vis-à-vis de la civilisation. La guerre a la majorité ; la guerre est votée. Alors, trois jours plus tard, non plus dans l'ombre d'un conseil de ministres, mais dans la lumière crue d'une assemblée publique, Lloyd George prend la parole. Et il parle pour la guerre avec la même flamme, le même empressement que trois jours avant, il parlait pour la paix.

Le 11 novembre 1918, la guerre est terminée, l'armistice est signé. Il s'agit de faire la paix, mais surtout de faire les élections. Les soldats rentrent en France. Ils ont encore dans les oreilles le grondement du canon, dans les yeux l'ardeur du combat. Le frémissement de l'âme qui a secoué tout le peuple britannique n'est pas calme. Lloyd George a vite fait de se mettre au diapason.

Cette guerre, tonne-t-il, fut un crime. Est-ce que personne n'en est responsable ? Est-ce que l'on ne demandera de comptes à personne ? Est-ce qu'il n'y aura pas de sanctions ? Vraiment, ce ne sera là ni de la justice divine, ni de la justice humaine...

Et il expose ce que demandent à la fois la justice des hommes et la justice de Dieu. D'abord, la restauration de tous les départs français dévastés ; ensuite, les indemnités les plus complètes de l'Allemagne ; enfin le châtiment exemplaire de tous les coupables. Le châtiment est surtout ce à quoi il tient. Par saint Georges, il ne sera pas dit que Guillaume II se tirera de la boucherie sans avoir montré la couleur de son sang. En justice, l'empereur fêlon !

— I am for hanging the Kaiser ! Je suis pour qu'en pende le Kaiser, clame-t-il dans vingt réunions publiques. Quelques trois millions de voix approuvent et lui donnent une majorité telle qu'aucun Premier britannique n'en eut jamais.

Alors, comme par enchantement, il se calme, s'apaise, vient à Paris, prend

qué l'échec de la politique gouvernementale dans le Proche-Orient. Il en conclut à la banqueroute politique de la coalition.

D'autre part, les paroles prononcées par M. Asquith à West-Hartlepool rallieront certainement autour des libéraux que représente M. Asquith un certain nombre d'hésitants.

Le Premier britannique faillit tomber de ride dans la voiture.

— Comment, vous, si fin, vous avez cru ?

Au fond, M. Lloyd George est surtout un jongleur d'assemblée. C'est d'ailleurs un jongleur sans pareil. Il n'a pas son égal dans les duels oratoires. Sa rapidité de décision est prodigieuse. Il sait quand il faut attaquer et quand il faut battre en retraite. Il a l'œil partout en ayant l'air de ne l'avoir nulle part. Il a l'oreille surtout collée au sol, écoutant la marche des escadrons qui s'avancent dans le lointain. Quand le bruit devient inquiétant, il plie bagage de la meilleure grâce du monde, fait un geste aimable, bat en retraite et va se tapir au coin d'un bois éloigné. Puis, brusquement, il revient à l'attaque sur un point inattendu. La plupart du temps, ses ennemis sont désarmés avant même d'avoir tiré l'épée. Ils sont surtout désarmés par sa candeur qui est véritable et par sa chevalerie qui est feinte. Dans le tournoi oratoire, il va jusqu'à exposer lui-même le cas adverse avec un art que la partie opposée ne saurait mettre. Il va plus loin que ses contradicteurs. C'est ce qu'il appelle « enlever le vent des voiles ennemis » (« take the wind out of the enemy's sails »). Puis il les assaillit, les bouscule, les taille en pièces. Et c'est peut-être bien ce qu'il préfère à tout, ici bas. Alors, un peu de rougeur colore ses jones pleines et une petite flamme brille dans ses yeux d'enfant. Il est joyeux, véritablement joyeux. Il ne considère pas qu'il a remporté une victoire, une grande victoire ; mais il considère qu'il a joué un tour, un bon tour.

Cette conférence va sonder l'opinion sur une vaste échelle parce que les délégués seront en communication directe avec les opinions locales de chaque collège électoral.

Sir Worthington Evans, ministre de la guerre, dans un discours qu'il prononça hier, déclara que les élections générales étaient très proches.

Discutant les résultats possibles de ces élections, il dit qu'aucun parti n'aurait probablement une majorité marquée sur un autre. Le gouvernement futur pourrait être une combinaison du parti conservateur avec quelques membres libéraux et travaillistes.

(Leafield Press)

**La démission du Cabinet britannique**

**Londres, 19. — Le gouvernement a démissionné.**

Cette démission est la conséquence de la réunion des ministres conservateurs et des membres du Parlement du même parti dans laquelle, par une large majorité une résolution a été adoptée en faveur du projet du parti conservateur tendant à se constituer comme parti indépendant, lors des prochaines élections. La résolution fut proposée après l'appel fait par M. Austen Chamberlain, leader conservateur, pour la continuation de la coalition avec les libéraux. Des conférences hâtives des ministres unionistes libéraux respectivement y ont suivi et subséquemment le Premier ministre convoqua une réunion plénière des ministres des deux partis. Pendant ce temps, le roi retourna à la hâte de Sandringham à Londres. Le Premier ministre à l'issue de la réunion du Cabinet se rendit au Palais de Buckingham et présenta la démission du gouvernement qui fut acceptée.

(Leafield Press)

**M. Bonar Law accepte de former le ministère**

**Londres, 19. — On annonce que le roi fit appeler M. Bonar Law qui a consenti à former le ministère.**

M. Bonar Law était premier speaker à la Conférence des Conservateurs contre la continuation de la coalition. Il y fit un court discours dans lequel il montra l'urgence de l'indépendance du parti conservateur.

Les déclarations de M. Bonar Law produisirent une grande impression et paraissent avoir influencé d'une manière décisive les voix qui démontrent que 186 membres

ont appuyé sa politique d'indépendance, tandis qu'une mi-

que l'échec de la politique gouvernementale dans le Proche-Orient. Il en conclut à la banqueroute politique de la coalition.

D'autre part, les paroles prononcées par M. Asquith à West-Hartlepool rallieront certainement autour des libéraux que représente M. Asquith un certain nombre d'hésitants.

Londres, 19. — La réunion d'aujourd'hui, entre les ministres conservateurs et les membres du parlement appartenant au même parti a une influence importante sur la situation politique intérieure.

M. Austen Chamberlain, leader de ce parti et la plupart de ses collègues conservateurs dans le ministère de coalition seraient en faveur de la continuation de la coopération avec M. Lloyd George et ses partisans libéraux.

Cette réunion révélera probablement la force du mouvement qui s'est déclaré parmi les conservateurs en faveur de la reprise de la situation indépendante qu'ils avaient avant la guerre.

On annonce aujourd'hui qu'une conférence urgente des délégués de tous les conservateurs du pays, a été convoquée et sera tenue dans quelques jours.

Cette conférence va sonder l'opinion sur une vaste échelle parce que les délégués seront en communication directe avec les opinions locales de chaque collège électoral.

Sir Worthington Evans, ministre de la guerre, dans un discours qu'il prononça hier, déclara que les élections générales étaient très proches.

Discutant les résultats possibles de ces élections, il dit qu'aucun parti n'aurait probablement une majorité marquée sur un autre. Le gouvernement futur pourrait être une combinaison du parti conservateur avec quelques membres libéraux et travaillistes.

(Leafield Press)

**La situation politique**

**Londres, 15 oct.**

La presse commente vivement le discours de M. Lloyd George, mais les milieux politiques se préoccupent des changements éventuels qui pourraient survenir dans le ministère.

On est d'avis qu'il faut agir sans tarder et que chaque parti doit prendre ses responsabilités.

Chacun dresse la liste des leaders politiques qui, maintenant, vont se mettre à l'œuvre pour exposer le programme de leurs partis respectifs devant le pays. On peut s'attendre à un grand branle-bas politique.

(Leafield Press)

**M. Bonar Law accepte de former le ministère**

**Londres, 19. — On annonce que le roi fit appeler M. Bonar Law qui a consenti à former le ministère.**

M. Bonar Law était premier speaker à la Conférence des Conservateurs contre la continuation de la coalition. Il y fit un court discours dans lequel il montra l'urgence de l'indépendance du parti conservateur.

Les déclarations de M. Bonar Law produisirent une grande impression et paraissent avoir influencé d'une manière décisive les voix qui démontrent que 186 membres

ont appuyé sa politique d'indépendance, tandis qu'une mi-

## FONDS DE CHARITÉ DE LADY RUMBOLD

Un appel au nom de l'humanité

N'avez-vous jamais été astérisés ? N'avez-vous jamais été sans amis ?

En Anatolie et en Thrace des milliers de sans-foyers comptent sur votre aide. Ce fonds de charité sera administré sous les auspices de la Société des Nations, sans distinction de race et de croyance.

En Anatolie et en Thrace des humains se trouvent à la dernière extrémité du désespoir et envisagent la mort.

Allez-vous les laisser mourir ?

Personne ne peut voir ce désastre avec indifférence, nous devons l'empêcher, sans quoi des milliers de malheureux mourront de faim. Pour cette raison :

### Donnez

Donnez tout ce que vous pouvez. Nous dépendons bien souvent notre argent inutilement. Cet argent employé avec prudence par « Le Fonds de Lady Rumbold » sera probablement suffisant pour entretenir une famille durant une semaine.

Privez-vous de luxe et donnez à cette œuvre tant que vous pourrez.

### Comment donner ?

Envoyez la somme dont vous disposez, au colonel H. J. Procter, Banque Impériale Ottomane, Galata, ou aux adresses indiquées ci-après :

**LADY RUMBOLD, Ambassade d'Angleterre et aux succursales de la Drogérie Centrale d'Orient Ltd**

Comment entretenir cette œuvre ?

Par des soirées de bienfaisance au profit de ce « Fonds » qui seront données par différentes Sociétés.

Que votre présence à ces réunions de charité — aux jours qui seront mentionnés plus tard dans la presse — soit non seulement pour vous un plaisir, mais un secours salutaire apporté à ceux qui sont dans une profonde détresse.

C'est un devoir pour chacun de nous, de participer à cette œuvre et de la faire connaître à nos amis. Car même avec l'aide généreuse du BOSPHORE et de la presse, en général il nous est impossible de faire parvenir à chacun la connaissance de cette œuvre de charité. Demandez et insistez afin d'obtenir le reçu officiel du « Fonds de Charité de Lady Rumbold », qui est signé du nom de

Lady Rumbold, fair simile.

Pour renseignements plus amples s'adresser à George B. Pusey, rue Tarbé, Nouri Osmanie, Stamboul, (Box 68, B.P.O.) Tél. Stamboul 1402.

## RÉFET PACHA CONFÈRE A CONSTANTINOPLE

### AVEC LES GÉNÉRAUX ALLIÉS

Il garantit au nom de l'Assemblée Nationale d'Ankara

la sécurité des Chrétiens de Thrace

Nous avons donné hier les détails de l'arrivée à Constantinople de S. E. Réfet pacha, haut-commissaire en Thrace. Voici quelques renseignements complémentaires. Sauvé à son débarquement à Cabatach, par un délégué du grand vizir, Réfet pacha répond comme suit :

« L'Anatolie ne reconnaît ni un gouvernement de Constantinople, ni un grand vizir de Constantinople. Mais Tewfik pacha ayant servi le pays durant de nombreuses années et s'étant efforcé en des moments critiques de sauver les destinées de la nation, est un grand homme et un personnage doué de lourdes qualités. De ce point de vue je remercie cordialement pour ses hautes félicit

le municipal de Fatih, en l'honneur de Réfet pacha et de sa suite.

On projette aussi l'organisation d'une fête extraordinaire avec la participation de diverses associations.

Un registre a été mis au Cercle Oriental à la disposition des personnes rendues à Réfet pacha.

Le général n'a reçu hier personne jusqu'à midi. Il s'est rendu à Pétra à 10 heures du matin.

Un déjeuner de 20 couverts a été offert à midi au Cercle d'Orient.

**Les gendarmes pour la Thrace**

sence des missions et des troupes alliées exerce un effet calmant.

Les rapports reçus par Réfet pacha, concernant des cas d'incendiarisme dans certains villages seront l'objet d'enquêtes et vérifiées, là où ce sera possible. Entretemps, les rapports reçus des centres suivants sont satisfaisants :

Andrinople, Kirk-Kilissé, Lulé-Bourgas, Rodosto, Silivri, Tchourlou, Ouzoun-Keupru, Midia.

Le service des chemins de fer fonctionnent maintenant de façon satisfaisante.

Constantinople, le 20 oct. 1922.

T.H.R.

— Au cours d'une rencontre entre une patrouille et une bande armée ennemie, au sud de Kouza, un Turc a été tué et un Bulgare blessé. Celui-ci s'enfuit à la faveur de l'obscurité. Deux Bulgares et un Turc ont été faits prisonniers.

Armée de Thrace  
GÉNÉRAL NIEDER

M. Vénizélos

Londres, 19, T.H.R. — M. Vénizélos a été reçu au Foreign Office par lord Curzon. Le délégué grec rentre à Paris.

Selon les déclarations de Réfet pacha, les cadres de tous les fonctionnaires de la Thrace ont été totalement complétés. Ces fonctionnaires venant d'Angora seront ici jusqu'à vendredi prochain.

Il a été décidé de verser dans les cadres de la gendarmerie 20 officiers et 300 soldats au courant des affaires de Thrace.

Le premier groupe de 250 gendarmes arrivés mercredi soir par le bateau *Ineboli* n'ont pas pu débarquer pour se rendre en Thrace, attendu que les trains transportaient les soldats alliés.

**Dans la Thrace évacuée**

L'Officier Général Commandant en Chef communiqua les informations suivantes :

**Zone française.** — Le 20 octobre 1922. L'arrivée d'un bataillon d'infanterie et d'un escadron paraissent avoir rassuré les habitants d'Andrinople. On rapporte que la ville est calme. Un bataillon est arrivé à Lulé-Bourgas le 19 oct. Le même jour un demi-bataillon est parti pour Kirk-Kilissé. Il sera suivi d'un autre demi-bataillon.

Des bandes opérant de la direction de Midia seront surveillées par un détachement de spahis dirigés par mer sur cette zone.

Les pirores et le bétail n'ont pas été enlevés.

Des instructions ont été données à la mission de demander aux autorités grecques de rester à leur poste afin de protéger le personnel du chemin de fer et de veiller à la bonne marche du service.

Des ordres ont été donnés pour le transport des militaires et de la population civile par chemin de fer. Ceci a été porté à la connaissance du public.

**Communiqué officiel du Quartier-Général Allié**

Les Généraux Alliés sont heureux de déclarer que les rapports reçus aujourd'hui des missions alliées en Thrace Orientale sont satisfaisants. Sauf certains incidents insignifiants, il paraît que l'évacuation se poursuit, dans tous les secteurs, d'une façon plus ordonnée. Les troupes grecques se retirent selon le programme. Ceux des habitants qui veulent partir, le font avec leurs effets. Il se trouve plusieurs milliers de réfugiés à Rodosto et dans les autres villes de la côte.

Les Généraux Alliés ont eu ce matin une réunion très satisfaisante avec le Général Réfet pacha et ont réglé avec lui les grandes lignes dans lesquelles l'installation de l'administration civile du gouvernement de la Grande Assemblée Nationale de Turquie et de la gendarmerie sera mise en exécution, avec la coopération des autorités turques et des commandements alliés.

Le Général Réfet pacha a donné une assurance définitive, au nom du gouvernement de la Grande Assemblée Nationale, que la sécurité de n'importe quel habitant qui resterait dans sa propre maison, avec son propre bétail et grains, serait assurée.

Cette information a été portée à la connaissance, télégraphiquement, de toutes les missions alliées. La pré-

paration de la Turquie dans la guerre a été donnée par M. Asquith lui-même dans un discours prononcé le 9 novembre 1914. M. Asquith a déclaré à cette occasion que la décision du gouvernement était d'entrer en guerre contre les Alliés avait sonné le glas de la domination ottomane non seulement en Europe, mais aussi en Asie. Au mois de mars et au mois d'avril 1915, lord Grey, alors sir Edward Grey, a négocié un accord franco-anglais avec les termes duquel Constantinople et un territoire considérable s'étendaient sur les rives européennes et asiatiques des Détroits devaient être donnés à la Russie, à l'issue de la guerre, à la condition que les hostilités se terminassent de façon heureuse.

C'est à l'occasion d'un déjeuner qui lui était offert par le Midland Conservative Club, que M. Austin Chamberlain a prononcé l'important discours dont les détails nous sont transmis qu'en bref aperçu. L'orateur a tout d'abord déclaré que les circonstances actuelles ne sont pas de celles où il convient de manifester des difficultés ou de formuler des revendications personnelles : « Ce sont des heures qui exigent le ralliement de tous les partis à la défense de la constitution et de l'œuvre économique et sociale d'où dépendent notre sécurité et notre prospérité. »

Il a ensuite fait allusion aux élections générales, disant :

Je ne sais pas quand viendront les élections générales. Mais lorsque sera élue la nouvelle Chambre des Communes, elle sera très différente de la Chambre actuelle. Le renouvellement du parlement soulèvera des problèmes dont je crois que le public n'est guère informé, si, par suite de nos décisions et du fait de nos différends, le Labour party obtiendra la majorité, lourde sera la responsabilité de ceux qui auront si largement contribué à ce résultat, parce qu'ils n'auront pas su prendre une vue large des problèmes nationaux au moment du danger national. J'ose vous avertir que, si pareil événement se produit, ce ne seront pas des modérés du parti travailliste qui prendront la conduite personnelle de notre politique.

M. Chamberlain passe ensuite en revue les lois qui seraient probablement votées par un parlement travailliste, au nombre desquelles il prévoit un impôt sur le capital et la nationalisation des grandes industries.

**Le problème oriental**

L'orateur aborde le problème du Proche-Orient et s'attache à justifier la politique suivie par le gouvernement. Quelle a été, dit-il, la position du gouvernement ? Entre les Grecs et les Turcs nous sommes demeurés neutres, mais nous avons eu de grandes préoccupations en paix, nous nous sommes affirmés disposés à reconnaître la défaite des Grecs et à rendre aux Turcs Constantinople et la Thrace orientale. Mais en même temps nous avons eu la ferme résolution, autant qu'il était en notre pouvoir, d'empêcher la guerre qui a dévasté l'Asie-Mineure de se propager en Europe, d'épargner à Constantinople le sort de Smyrne et de sauvegarder la liberté des Détroits.

En Grèce

Athènes, 19, T.H.R. — Le président du conseil déclara que l'évacuation de la Thrace s'effectuera dans des conditions difficiles, les troupes grecques étant suivies par de nombreux habitants qui émigrent.

**La conférence**

des Etats baltiques

Helsingfors, 19, T.H.R. — La conférence du débarquement entre la Russie et les Etats baltiques fut adjournée jusqu'à la conférence de paix pour le Proche-Orient.

**Athènes, 20 oct.**

Une communication officielle du gouvernement dément les informations concernant une prétendue démobilisation. L'armée restera sur ses positions jusqu'à la signature et à la ratification du traité de paix.

(Bosphore)

**Athènes, 20 oct.**

M. Gryparis, ex-ministre de Grèce à Constantinople, est gravement malade. Les médecins désespèrent de le sauver.

(Bosphore)

**A l'ASSEMBLÉE NATIONALE D'ANGORA**

Les motifs

du "prohibitionisme"

AUX ÉTATS-UNIS

Buveurs très illustres, et vous... mais passons. Sans doute avec vous la quatrième centenaire de New-York, a récemment déclaré avoir perdu toutes joies depuis que l'Amérique est devenue sèche. Mais c'est bientôt sur tous les étoffes de l'Amérique république que je vous épate de la tristesse ya tomber si cette grande intempérance législative, qui est la loi de tempérance obligatoire, qui promet toutes les bûches alcooliques, y compris la bière et le vin, le bon vin, le jus de fruits, parfumé et frais, résiste à ses adversaires et à ses propres conséquences.

Ceci n'étonnera pas des laïques à l'esprit subtil et nuancé, les conséquences du régime sec, régime de haute moralité à ce qu'on a dit, sont désastreuses, car la mesure a été passée.

M. Ernest Guy a publié, récemment, dans la *Revue de Paris*, un article sur le régime de "prohibition" aux Etats-Unis qui ne laisse aucun doute à ce sujet.

La prohibition des boissons a donc développé le besoin de ces boissons : c'est l'attrait du fruit d'inde.

Elle a encouragé les violations de la loi et, par résonance, si on peut dire, celles de toutes les lois allant à l'encontre des intérêts individuels et des plaisirs. Elle a créé un état d'esprit de jalouse et de révolte dangereux pour l'ordre social parmi les classes pauvres qui savent très bien que les caves des riches sont garnies.

Elle a encouragé la fabrication clandestine des alcools, la fraude, la falsification, la mise en vente de boissons qui sont de véritables toxiques.

La structure de la nation américaine est ébranlée par cette loi mal-conçue qui ne paraît pas digne d'une civilisation supérieure où le départ entre la finesse, l'élegance, la pondération des plaisirs et la grossièreté des instincts déchaînés doit se faire par le jeu de la liberté individuelle. Voulant atteindre la morale pure et l'hygiène parfaite, elle a été à l'encontre des deux : il faut être modérée même dans ses désirs de sagesse.

Un Américain a pu dire que la loi de prohibition est le résultat d'un état d'esprit mortel pour l'art et la pensée. Cela est parfaitement d'accord avec ce que m'a

dit toujours un vieil, un très vieil et très bon ami :

Il faut boire du vin, car « pourvoir à l'empir l'âme de toute vérité et philosophie », toujours on trouve en lui « vérité cachée ». Souhaitons que l'Amérique renonce à son régime de sécheresse et qu'elle poursuive sa lutte contre l'immoralité alcoolique par des moyens qui ne transhissent pas la tempérance intellectuelle, sans laquelle la vie sociale n'est qu'oppression ou dissolution.

JEAN BREUILLY,

**En Allemagne**

Berlin, 19, T.H.R. — Le chancelier et les chefs des partis de coalition des populistes bavarois et des populistes allemands sont tombés d'accord pour présenter au Reichstag une proposition de modification de l'art. 107 de la Constitution, pour prolonger jusqu'au 30 juin 1925 les pouvoirs du président Ebert.

## La situation en Grèce

Paris, 19, A.T.I. — Malgré les efforts du comité révolutionnaire, agissant en parfait accord avec le cabinet, et l'activité diplomatique déployée à l'étranger par M. Venizélos, la situation politique de la Grèce demeure des plus précaires.

Les fautes commises par le régime constantinien pèsent lourdement sur le pays qui se révèle aujourd'hui gravement de son isolement.

Interviewé par l'*Evening Standard*, M. Romanos, ministre de Grèce à Paris, a déclaré que les éléments politiques grecs, appartenant à différents partis, travaillent aujourd'hui dans une étroite collaboration, sous l'égide des venizélistes. Cependant, il est bien difficile dans les conditions créées par les partisans du roi Constantin, d'obtenir rapidement un sérieux rapprochement avec les Alliés et mériter leur confiance. Malgré cela, a dit M. Romanos, l'avenir est aujourd'hui beaucoup plus rassurant pour la Grèce.

**Les réfugiés de la Thrace**

Athènes, 19, A.T.I. — Rien que dans la journée d'hier 11.000 réfugiés ont débarqué au Pirée venant des diverses localités évacuées de la Thrace. Il sont tous dans une extrême misère. Des comités spéciaux les répartissent dans la Vieille-Grèce au fur et à mesure de leur arrivée. L'encombrement est indescriptible au Pirée ces derniers jours. Il est en même temps à Saronique et aux îles grecques.

L'île de Chio a hébergé jusqu'à ce jour environ 15.000 réfugiés.

**Les affaires de Grèce**

Athènes, 19, A.T.I. — Rien que dans la journée d'hier 11.000 réfugiés ont débarqué au Pirée venant des diverses localités évacuées de la Thrace. Il sont tous dans une extrême misère. Des comités spéciaux les répartissent dans la Vieille-Grèce au fur et à mesure de leur arrivée. L'encombrement est indescriptible au Pirée ces derniers jours. Il est en même temps à Saronique et aux îles grecques.

**Le problème oriental tel que l'expose M. Chamberlain**

C'est à l'occasion d'un déjeuner qui lui était offert par le Midland Conservative Club, que M. Austin Chamberlain a prononcé l'important discours dont les détails nous sont transmis qu'en bref aperçu.

L'orateur a tout d'abord déclaré que les circonstances actuelles ne sont pas de celles où il convient de manifester des difficultés ou de formuler des revendications personnelles : « Ce sont des heures qui exigent le ralliement de tous les partis à la défense de la constitution et de l'œuvre économique et sociale d'où dépendent notre sécurité et notre prospérité. »

Il a ensuite fait allusion aux élections générales, disant :

Je ne sais pas quand viendront les élections générales. Mais lorsque sera élue la nouvelle Chambre des Communes, elle sera très différente de la Chambre actuelle.

Le renouvellement du parlement soulèvera des problèmes dont je crois que le public n'est guère informé, si, par suite de nos décisions et du fait de nos différends, le Labour party obtiendra la majorité, lourde sera la responsabilité de ceux qui auront si largement contribué à ce résultat, parce qu'ils n'auront pas su prendre une vue large des problèmes nationaux au moment du danger national. J'ose vous avertir que, si pareil événement se produit, ce ne seront pas des modérés du parti travailliste qui prendront la conduite personnelle de notre politique.

M. Chamberlain passe ensuite en revue les lois qui seraient probablement votées par un parlement travailliste, au nombre desquelles il prévoit un impôt sur le capital et la nationalisation des grandes industries.

**Le problème oriental**

L'orateur aborde le problème du Proche-Orient et s'attache à justifier la politique suivie par le gouvernement.

Quelle a été, dit-il, la position du gouvernement ? Entre les Grecs et les Turcs nous sommes demeurés neutres, mais nous avons eu de grandes préoccupations en paix, nous nous sommes affirmés disposés à reconnaître la défaite des Grecs et à rendre aux Turcs Constantinople et la Thrace orientale. Mais en même temps nous avons eu la ferme résolution, autant qu'il était en notre pouvoir, d'empêcher la guerre qui a dévasté l'Asie-Mineure de se propager en Europe, d'épargner à Constantinople le sort de Smyrne et de sauvegarder la liberté des Détroits.

En Grèce

Athènes, 19, T.H.R. — Le président du conseil déclara que l'évacuation de la Thrace s'effectuera dans des conditions difficiles, les troupes grecques étant suivies par de nombreux habitants qui émigrent.

**La conférence**

des Etats baltiques

Helsingfors, 19, T.H.R. — La conférence du débarquement entre la Russie et les Etats baltiques fut adjournée jusqu'à la conférence de paix pour le Proche-Orient.

**Athènes, 20 oct.**

Une communication officielle du gouvernement dément les informations concernant une prétendue démobilisation. L'armée restera sur ses positions jusqu'à la signature et à la ratification du traité de paix.

(Bosphore)

**Athènes, 20 oct.**

M. Gryparis, ex-ministre de Grèce à Constantinople, est gravement malade. Les médecins désespèrent de le sauver.

(Bosphore)

**A l'**

# CENDRILLON

un superfilm en 5 actes

brillamment interprété,  
sera un gros succès au

Ciné Magic

à partir de vendredi 20

## La Bourse

Hier vendredi d'été, la Bourse de Galata était fermée.

### Le marché commercial

**Sucre.** — Marché fermé : arrivages seulement 30 wagons sucre hollandais par bateau *Hector*. Prix en transit Java Lsg. 21 1/2 à tonne, américain Lsg. 25, hollandais Lsg. 25. Cubes manquent : les cubes hollandais ont été vendus à Lsg. 34 1/2 et les cubes belges Lsg. 34 en transit. Débouanés sucre Java Lsg. 28 1/2 les 100 kilos, américains Lsg. 29 1/2, sucre hollandais Lsg. 31 1/2 les 100 k., cubes hollandais Lsg. 38 les 100 k., cubes belges Lsg. 37 1/2 les 100 kilos. Tendance ferme.

A l'origine l'article est à la hausse, surtout à New-York où on craint que les stocks de sucre brut ne soient pas suffisants pour justifier les bas prix actuels, et si la consommation pour le reste de l'année est à peu près égale à celle de l'année dernière on fera monter les prix sensiblement.

**Cafés.** — Marché calme, arrivages 2 800 sacs Rio par *Hector* : prix en transit Rio I l'ocque Pts. 64, Rio II Pts. 62, Rio III Pts. 60. Débouanés Rio I Pts. 84, Rio II Pts. 82, Rio III Pts. 80 l'ocque.

A l'origine aussi l'article est calme. **Riz.** — Américains Blue Rose Fancy 12 dollars les 100 kilos en transit, débouanés Pts. 31 l'ocque. Rangoon en transit Lsg. 16 la tonne, débouanés Pts. 17 1/2 l'ocque. Saigon manquent, tendance ferme.

## DERNIÈRE HEURE

### La situation financière de l'Allemagne

Paris, 19. T.H.R. — A la réunion tenue mardi au Quai d'Orsay sous la présidence de M. Poincaré, assisté de M. Reibel, ministre des régions dévastées, MM. Barthou, Maclerc et les représentants du ministère des affaires étrangères, des modifications ont été apportées dans le mémorandum de M. Maclerc sur les mesures nécessaires par la situation financière de l'Allemagne.

Paris, 19. T.H.R. — Le congrès communiste débtera toute la nuit. La lecture d'une décision de la commission des conflits, excluant divers militants, provoqua de violents tumultes.

On adopta, dans la matinée, une motion de politique générale du parti, présentée par MM. Frôssard et Sowarine, impliquant l'acceptation sans réserves des 21 conditions de Moscou. On procéda au vote sur les motions de gauche présentées par M. Vaillant-Couturier, et une du centre présentée par M. Cachin. La première obtint 1.516 voix et la seconde 1.698.

Tout fut remis en question à la suite de la lecture par M. Vaillant-Couturier d'un message de l'exécutif de Moscou demandant à la gauche d'accepter les postes de confiance du parti qu'on avait déclaré vouloir laisser au centre.

Il ressort de plus en plus de la discussion au congrès que la division se manifestera en son sein et que certains membres prévoient même l'émission du parti.

### En quelques lignes

Le représentant nationaliste à Boukhara a démissionné.

Paris, 19. T.H.R. — Dimanche, 22 courant, aura lieu la célébration du cinquantenaire de la mort de Théophile Gauthier, sous la présidence de M. Léon Bérard, ministre de l'Instruction publique et des Beaux-Arts. Le poète Charles Le Goffic prononcera un discours.

Le Havre, 19. T.H.R. — Une tempête sévit dans la Manche depuis 48 heures.

Loedres 19. T.H.R. — On annonce que Nicolaïeff est tombé entre les mains des rouges, le 15 octobre.

Lima, 19. T.H.R. — Le général Pellegrin, chef de la mission militaire française, est arrivé ici. Il fut reçu au mouvement de répression des forces nationales en tant sans aucune raison le maire de Bigha, un lieutenant-colonel de l'armée, un lieutenant de gendarmerie et l'inspecteur d'écoles primaires Husni ef-fendi.

B-kir Tchaouche avait été promu lieutenant et commandant une force de 1000 hommes avec laquelle il avait à plusieurs reprises attaqué les forces nationales en leur infligeant des pertes.

Lecture fut donnée hier au tribunal des diverses pièces du procès et le sergent Békir fut interrogé.

Quoique les documents en possession du tribunal ne laissent aucun doute sur la culpabilité du criminel, il fut convenu d'ajourner le procès pour l'audition de témoins.

Activité sanitaire

La section sanitaire de la Préfecture de la ville publie la statistique ci-dessous sur son activité pendant la première quinzaine de mois d'octobre dans la zone de Constantinople :

1816 boutiquiers et 873 élèves ont été examinés et leur ont été délivrés des certificats de santé ;

Il fut procédé à l'analyse de 3 échantillons de lait, 46 de pains, 4 de denrées alimentaires et de boissons ;

70 boutiquiers ont été punis de sanctions diverses pour non observation des ordonnances municipales.

Il fut constaté 42 cas de fièvre typhoïde et fait 1567 vaccinations contre cette maladie.

### Incendie

Le feu s'est déclaré hier dans l'appartement du cabinet dentaire de Mme Henry, sis rue Cabristan, Pétra, au 3me étage. Le l'immeuble où se trouvent aussi les bureaux du journal *Orient News*. Grâce aux promptes secours des pompiers anglais, le feu a pu être vite éteint. Seules deux étages supérieurs ont été la proie des flammes.

### BANQUE NATIONALE DE TURQUE

FONDÉE EN 1860

Capital... Lstg. 1.000.000

Siège Central à CONSTANTINOPLE

GALATA Union Bank, Rue Volvoda

Téléph. Pétra 3019-3012 (quatre lignes)

Succursale de STAMBOUL

STAMBOUL, Kenanjiyan Han.

En face du Bureau Central des Poste

Téléph. St. 1206-1206 (deux lignes)

BUREAU DE PERA

En face du Péra Palace Hôtel

Téléph. Pétra 117

SUCCURSAL DE SMYRNE

Le Oasis, Smyrne

AGENCE DE PANDERMA

Grand'Rue de la Municipalité

Agences de Londres

56 Cambridge E. C. 3

La Banque Nationale de Targuig, qui

s'occupe de toutes les opérations de banque, agit en circuit séparé avec la British Trade Corporation (société privée anglaise).

Les bureaux de GALATA et PERA mettent en location à des conditions avantageuses des salles parfaitement, de diverses dimensions, installées dans une halle forte.

Consultations pour les pauvres de 2 à

heures après-midi.

Grand'Rue de Pétra Cité de Syrie, 22

Consultations pour les pauvres de 2 à

heures après-midi.

66. D-8-g8+ mat.

### A TRAVERS LA VILLE ET LE MONDE

### — La vie drôle et la vie triste —

#### La Glossa de Prinkipo

On sait que la propriété de la Glossa à Prinkipo est contestée à un héritier d'une dame arménienne Takouni détentrice cependant d'actes de propriété en son nom. En vue d'examiner la question une commission s'était formée au Malé sous la présidence de Mouhîn Bey, directeur des domaines de l'Etat. Cette commission après de longues recherches à la direction générale du cadastre et à l'Evka a remis son rapport au ministre accompagné de l'avis du conseiller législatif.

En cadastre l'on est d'avis que l'acte de propriété détenu par les héritiers de Takouni est authentique et qu'il peut conséquemment tenir lieu de document. C'est aussi l'avis des experts en écritures qui ont examiné attentivement l'acte. Seulement le cadastre n'a pas pu fixer si le susdit cadastre concernait la propriété du château de la Glossa (qui) ou d'une habitation voisine. La commission siégeante au Malé est cependant d'un avis différent d'après le fait que l'acte de propriété en question n'est enregistré officiellement dans aucun registre de cadastre où l'on ne trouve d'écritures que seulement en ce qui concerne le terrains sur lequel est bâti le château. D'ailleurs la page où est enregistré est fait à été annulée par ces mots écrits en grosses lettres : « Écrit par erreur, » On n'a pas cependant précisé en vertu de quel ordre cette annulation a été effectuée. D'autre part, des écarts importants existent entre l'enregistrement de l'acte de propriété faisant l'objet du litige. Autre fait : la commission du Malé demande pourquoi les propriétaires n'ont pas fait jusqu'à présent valoir leurs droits alors que l'acte a été dressé 70 ans auparavant. Ces diverses considérations ont été soumises à la direction du Contentieux du Malé qui décidera en dernier ressort.

#### Procès de trahison

La cour criminelle a commencé hier l'instruction du procès du sergent Békir de Bigha accusé d'avoir fait cause commune avec Anzavour et participé au mouvement de répression des forces nationales en tant sans aucune raison le maire de Bigha, un lieutenant-colonel de l'armée, un lieutenant de gendarmerie et l'inspecteur d'écoles primaires Husni ef-fendi. Békir Tchaouche avait été promu lieutenant et commandant une force de 1000 hommes avec laquelle il avait à plusieurs reprises attaqué les forces nationales en leur infligeant des pertes.

Lecture fut donnée hier au tribunal des diverses pièces du procès et le sergent Békir fut interrogé.

Quoique les documents en possession du tribunal ne laissent aucun doute sur la culpabilité du criminel, il fut convenu d'ajourner le procès pour l'audition de témoins.

#### Activité sanitaire

La section sanitaire de la Préfecture de la ville publie la statistique ci-dessous sur son activité pendant la première quinzaine de mois d'octobre dans la zone de Constantinople :

1816 boutiquiers et 873 élèves ont été examinés et leur ont été délivrés des certificats de santé ;

Il fut procédé à l'analyse de 3 échantillons de lait, 46 de pains, 4 de denrées alimentaires et de boissons ;

70 boutiquiers ont été punis de sanctions diverses pour non observation des ordonnances municipales.

Il fut constaté 42 cas de fièvre typhoïde et fait 1567 vaccinations contre cette maladie.

#### Incendie

Le feu s'est déclaré hier dans l'appartement du cabinet dentaire de Mme Henry, sis rue Cabristan, Pétra, au 3me étage. Le l'immeuble où se trouvent aussi les bureaux du journal *Orient News*. Grâce aux promptes secours des pompiers anglais, le feu a pu être vite éteint. Seules deux étages supérieurs ont été la proie des flammes.

#### BANQUE NATIONALE DE TURQUE

FONDÉE EN 1860

Capital... Lstg. 1.000.000

Siège Central à CONSTANTINOPLE

GALATA Union Bank, Rue Volvoda

Téléph. Pétra 3019-3012 (quatre lignes)

Succursale de STAMBOUL

STAMBOUL, Kenanjiyan Han.

En face du Bureau Central des Poste

Téléph. St. 1206-1206 (deux lignes)

BUREAU DE PERA

En face du Péra Palace Hôtel

Téléph. Pétra 117

SUCCURSAL DE SMYRNE

Le Oasis, Smyrne

AGENCE DE PANDERMA

Grand'Rue de la Municipalité

Agences de Londres

56 Cambridge E. C. 3

La Banque Nationale de Targuig, qui

s'occupe de toutes les opérations de banque, agit en circuit séparé avec la British Trade Corporation (société privée anglaise).

Les bureaux de GALATA et PERA mettent en location à des conditions avantageuses des salles parfaitement, de diverses dimensions, installées dans une halle forte.

Consultations pour les pauvres de 2 à

heures après-midi.

66. D-8-g8+ mat.

GRATIS!!!

TOUJOURS DES RÉDUCTIONS DE 10% SUR  
INNOMBRABLE CLIENTELE OFFRE A TITRE  
GRATUIT A TOUTES LES MAMANS SOUCIEUSES  
DE LA SANTE DE LEUR BÉBÉ, UN BIBERON NESTLÉ

MODÈLE PERFECTIONNÉ ÉCONOMIE DANS LES DERNIÈRES  
DONNÉES DE L'HYGIENE IL SUFFIT D'APPORTER A LA  
CIE NESTLÉ VÉRANIAN HAN RUE MOUMLANE GALATA

20 ETIQUETTES DES BOITES DE LA FARINE LACTÉE NESTLÉ



Chemin de fer ottoman d'Anatolie

La direction militaire du chemin de fer ottoman d'Anatolie informe le public qu'à partir de lundi 2 octobre et jusqu'à nouvel avis, les modifications suivantes sont portées à l'horaire des trains de la banlieue du 4 septembre courant :

Sont supprimés, le train de voyageurs No 2 de Haidar-Pacha à İrehmî, km. 32, les trains mixtes Nos 46 et 45 de Haidar-Pacha à Pendik et vice-versa, ainsi que les trains d'excursion No 6 et 19 circulant les dimanches entre Haidar-Pacha, Pendik et inversement.

Par contre, un train de voyageurs sous No 4 bis, circulera quotidiennement de Haidar-Pacha à Pendik dans l'heure suivante :

TRAIN No 4 bis

HAIDAR-PACHA-PENDIK

départ départ

Haidar-Pacha 10. — Sonada 10 31

## GRANDE LIQUIDATION

DE TOUTES LES MARCHANDISES

à l'Etablissement — ERMION —

A PARTIR DE LUNDI 16 OCTOBRE 1922 OCCASION SANS PRÉCÉDENT

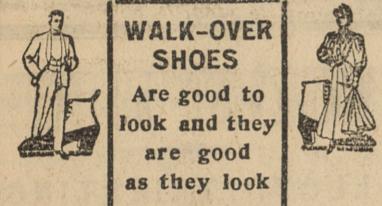
**BRILLANTS**  
Perles, pierres de couleur  
**ACHAT**  
**AU MAXIMUM**  
Galata, Mehmed Ali pacha han. 40  
Téléphone : Péra 2429

**STEIN'S**  
ORIENTAL STORES Ltd  
Péra Stamboul

**GRANDS ARRIVAGES**  
des  
**CHAUSSURES**

**Walk-Over**  
Inimitables  
ET

Supérieures à toutes  
les chaussures



**ATHINAÏKI**  
Cie Anonyme d'Assurance  
au Pirée

Assurances contre les risques  
d'incendie et contre les risques  
de Transports maritimes  
en tous genres

Agents généraux à Constantinople :  
**Etienne Zicali et Fils**  
Minerva Han No 31, 32, 36.  
Téléphone Péra 947

Conditions avantageuses  
Prompt règlement des sinistres

Désirez-vous protéger vos bijoux,  
votre argenterie, vos tapis et tout ce que vous  
avez de précieux, contre l'incendie et les voleurs ?

Désirez-vous vous renseigner sur les  
voyages par bateau ou  
Chemin de fer, sur les  
villes d'eau, de eure ou  
de sport, de l'Europe et  
de l'Orient ?

Désirez-vous voyager en Amérique et  
dans la Méditerranée par  
les colosses transatlantiques de la Compagnie  
de Navigation Nationale  
de Grèce ;

Adresssez-vous pour tous renseignements à la

**BANQUE D'ATHÈNES**  
Société Anonyme  
**AGENCE DE PÉRA**  
Téléphone : Péra 3041

FEUILLETON DU « BOSPHORE » (N. 87)

## L'AMOUR SOUS LES BALLES

PAR

Henri GALLUS

(Suite)

### Le caïvaire d'une amante

XV

D'un sautlement d'oiseau, la jeune fille fut sur sa poitrine... Même avant qu'elle l'eût embrassé, — comme cela, d'un coup, une écluse qui brise un barrage, — le vieux éclata en sanglots. Il la tenait couchée dans le berceau de ses bras et, son visage inondé de pleurs penché vers le sien, il la contemplait avec adoration...

— Mon cher petit lapin... murmura-t-il enfin.

Alors seulement, sa grosse mous-



### LAMES RADIUM

Pour Rasoirs GILLETTE

10 pièces 40 Piastres  
Etablissement Lampe Radium  
à GALATA  
(Entre la B. I. O. et Chichane Caracol)

### NOTEZ CECI :

Votre adresse figure-t-elle exactement dans le seul annuaire du pays :  
L'ANNUAIRE ORIENTAL ?

Votre firme y a-t-elle la publicité indispensable à ses relations commerciales ?

### IL EST DE VOTRE INTÉRÊT QUE CELA SOIT.

Faites de suite le nécessaire pour l'édition 1923.

Téléphone Péra 2772 ou Ecrivez 6 Rue Méditerranée, Galata.

### BANQUE COMMERCIALE DE LA MEDITERRANEE

Capital francs : 30,000,000

Siège Social à Paris : 99 Rue des Petits-Champs.

Siège de Galata : Rue Voivoda No 27-35.

Agence de Stamboul : Baghtché-Capou No 15-17.

Dépôt spécial des marchandises : Tahta-Calé No....

### Toutes affaires de Banque

### Service avantageux pour la caisse d'épargne

Location de Safes à Galata et à Stamboul  
dans des chambres fortes de toute sécurité

### BANCO DI ROMA

Capital versé :  
Lires 150.000.000

Filiales et Correspondants  
dans le monde entier

Toutes les opérations de Banque,  
de Change et de Bourse

### CONSTANTINOPLE

GALATA, Camondo Han. - Tél. Péra 390-391  
STAMBOL, Pinto Han. - Tél. St 1501-02  
PERA, Gd'Rue de Péra, No 337. - Tél. P. 3141  
Entrepôts, Scutari, (transit), Sirkedji

Prière à nos correspondants de  
n'écrire que sur un seul côté de la  
envelope

Gérant : Nasri Mansour

tache vint écraser ses caresses rugueuses sur le front de Pauline. Celle-ci avait à son tour, entre ses menottes saisi la face hirsute de Tarnagas et, malgré la « barbe païenne de fer » qui devait lui égratigner l'épiderme, elle baissa longuement ses joues... Mais presque aussitôt ses paupières gonflées laissèrent filtrer deux ruisselets de larmes... Le vieux comprit et sourit.

— Il est là, souffla-t-il dans l'oreille de la jeune fille.

Et comme cette dernière le regardait, les yeux vacillants et incompréhensifs, il reprit avec un sourire tendre de père, la tutoyant « sondain » :

— Mais oui, je te dis qu'il est là, ton adoré... ainsi l'appelaient-ils... tu te souviens... Et tu ne va pas... Eh bien ! il est officier, ton Edouard... Regarde, le voilà !...

Tout en parlant, la tenant toujours contre sa poitrine, il avait fait demi-tour et l'avait jetée, frémisante de bonheur, dans les bras de Joubert.

Deux cris fous avaient retenti. deux cris en lesquels était passée la réurrection de deux âmes agonisantes !

— Mon cher petit lapin... murmura-t-il enfin.

Alors seulement, sa grosse mous-

— Ma mienne !... Et, leurs bouches rivées l'une à l'autre, les amants s'étaient étreints à se broyer.

Tarnagas laissa durer ce baiser aussi longtemps que les respirations hachées de Pauline et de son fiancé purent le prolonger. Puis, doucement les soutenant, les portant plutôt de ses mains herculéennes, il les amena tous deux dans la mesure éclairée. Sans se déseigner, ils tombèrent sur la maigre couche de feuilles étendues dans un coin... et la communion de leurs lèvres recommença... Debout devant eux, pendant de longues minutes, le brisaient les contempla.

— Petit, dit-il enfin, je m'en vais. Le général n'aurait qu'avoir l'idée d'aller faire une tournée, cette nuit, aux avant-postes, et je serais frisé... Déserteur !... Tu ne vois pas le vieux

Tarnagas, chevalier de la Légion d'honneur, porté déserteur et fusillé au petit jour ? Brrr ! J'en ai froid dans le dos, jusqu'au bas du croupion... Je viendrais te réveiller de main... si tu dors. Au revoir... Embrassez-moi tous deux !

Il se pencha. Mais les amoureux, perdus dans leurs caresses et dans

### GRANDE VENTE aux enchères publiques

Vente exceptionnellement occasionnelle  
pour cause de départ

Demain dimanche 22 Octobre 1922, à 10 heures et demie du matin, il sera procédé à la vente aux enchères publiques au plus offrant et dernier enchérisseur de tout un mobilier riche garnissant l'appartement No 4 au 1er étage du Tchorlou han sis à Péra, Quartier Yénicharhi Rue Hayié No 3 (en face des Carabiniers Real).

Le mobilier se compose de :

Riché salon complet en noyer style Renaissance, meubles de chambre à couche, meubles de salle à manger, cadres, rideaux en tulle et en velours, colonnes, fumoirs, tabliers Persans et Turcs, bibelots, étagères, vases, bureaux, poêles en faïence, lampes, table de jeu, lits en demi-bronze, chaises, suspensions, balancières, armoires à glace, garde-robe, lavabo, toiles-cirées, samovar, verrerie, vaisselle, argenterie, ustensile de cuisine etc. etc.

Superbe PIANO cadre en fer, cordes croisées marqué W. Hause, Berlin.

La vente se fera au comptant. — L'acheteur payera 300 en sus comme droit de crée (diletilik).

Commissaire-Priseur-Expert  
**Georges Athanassiadis**  
Salle de Vente  
Péra, Rue de Brousse, No 20

### Avis

L'administration de la Dette Publique Ottomane informe les intéressés que, conformément aux dispositions de l'Art. 2 du Décret-Loi publié dans le Takvîh-Vekâi du 6 Juillet 1922, No 4509 :

« Les actes, écrits et avis créés avant la mise en vigueur du dit Décret-Loi et qui seraient en contradiction avec la Loi sur le Timbre seront, s'ils sont présentés aux agences de la D.P.O. dans un délai de six mois à partir de la mise en vigueur du dit Décret, soumis à la seule perception des droits de timbre exigibles d'après les dispositions en vigueur à l'époque où ce droit était dû »

« Ce droit sera acquitté par celui qui fait cette présentation, sauf recours à la personne qui est légalement débitrice. »

« Passé ce délai, les porteurs des actes, écrits et avis ci-dessus énoncés, seront passibles des droits et amendes édictées par le présent Décret. »

Ce délai devant partir du 6 Août 1922, les intéressés pourront présenter, de cette date au 5 Février 1923, les actes à régulariser au Bureau du Timbre à Galata où les formalités seront remplies dans les conditions ci-dessus spécifiées

### Offres et Demandes

A vendre auto « Chevrolet », en très bon état. Elle se trouve au Grand Garage au Taxim, où l'on peut la visiter à toute heure du jour. Pour la vente, s'adresser à l'administration du Bosphore.

A vendre pâtisserie à Yénichéyek près du débarcadère. S'adresser à l'administration ou à la pâtisserie même à Yénichéyek.

Officier français cherche appartenement meublé de deux à trois pièces au centre, à Péra. Adresser offres à l'administration du journal, sous les initiales B. C. No 4.

### Banque d'Athènes

Société Anonyme

CAPITAL entièrement versé : Drms. 48.000.000

Siège Social : ATHENES

Adresse Télégraphique : « BANCATHEN »

### SUCCURSALES ET AGENCES

EN GRÈCE : Agrinion, Andrinople, Argostoli, Calamata, Candie, La Canée, Cavalla, Chalcis, Chio, Corfou, Janina, Larissa, Levanda, Lemnos, Métélin, Patras, Le Pirée, Pyrgos, Rethymno, Salonique, Samos-Vathy, Samos-Carlovassi, Sparte, Syrie, Tripolitza, Volo, Xanthie, Zante.

### A SMYRNE :

EN TURQUIE : Constantinople (Galata, Stamboul et Péra).

EN EGYPTE : Alexandrie, Le Caire, Port-Saïd.

EN ANGLETERRE : Londres, No 82 Fenchurch Street, Manchester

A CHYPRE : Limassol, Nicosie.

La Banque d'Athènes fait toutes les opérations de Banque telles que : Escroque d'effets de Commerce et de Banque, Avances sur Titres, Marchandises, Encassemens simples et documentaires, tous les Pays. Emission de Chèques et de Lettres de Crédit simples et circulaires. Ouverture d'accrédits simples et documentaires. Ouverture de Comptes Courants simples et garantis. Garde de Titres à de prix avantageux. Location de Coffres-Forts de toutes dimensions à de conditions avantageuses pour le Public. Achat et Vente de Deviss et monnaies étrangères.

La Banque d'Athènes fournit des renseignements commerciaux. La Banque d'Athènes reçoit des Fonds en Compte de Dépôts à Vue et à Echéance fixe.

### Service spécial de Caisse d'Epargne

### Assurances Incendie

### The Liverpool & London & Globe Inc. Co. Ltd.

### The Palatine Ins. Co. Ltd.

### Assurances Maritimes

### The New-Zealand Ins. Co. Ltd.

### Lloyd Anglais (Morison, Pollexfen & Blair, Ltd)

### AGENTS GÉNÉRAUX

### WALTER SEAGER & Co., Ltd.

Tchinili Rihtim Han Galata

TÉLÉPHONE : Péra, 381, 382, 2555

PRÉFECTURE DE LA VILLE Banque Hollandaise pour la Méditerranée

Il est porté à la connaissance des intéressés que 20,000 à 50.000 kgs. d'orge nécessaires pour les bêtes du service de la voierie seront achetés par voie de marchandise, payable au comptant.

Les intéressés sont invités à s'adresser jusqu'au samedi 21 crt. à 1 h. p. m. à l'économat de la ville.

rain déclivé, le capitaine se retourna.

La porte de la cabane n'était pas fermée... Raspille, inconsciemment, vint se planter au milieu du rectangle lumineux d'où, pendant un instant, il demeura immobile à regarder, de tous ses yeux noyés de larmes, les enfants qui se mangeaient les lèvres... Joubert le vit... Alors, spontanément, il se dressa, salua et ouvrit les bras..

Les deux hommes, enfin réconciliés, s'étreignirent silencieusement... Puis, Pauline, à son tour, tendit son front, que le capitaine baisa... Ainsi, la première caresse qu'il donnait à la femme qu'il adorait désespérément, était le prix de la reconnaissance de celui-ci pour lui avoir rendu son amant, son rival, à lui...

— Tiens, murmura-t-il, où donc est passé Raspille ?

— Mon capitaine !... mon capitaine !... appela-t-il à la haute voix. Personne ne répondit. Il allait se retirer quand, près de lui, dans l'ombre très noire qui s'établissait au pied